

Présidence de Mme Natacha Litzistorf, présidente

Membres absents excusés : Alix-Olivier Briod ; Claude-Nicole Grin ; Gaëlle Lapique ; Gilles Meystre ; Fabrice Moscheni ; Magali Zuercher ; Anna Zürcher.

Membres absents non excusés : Christiane Jaquet Berger ; Manuela Marti.

Membres présents	91
Membres absents excusés	7
Membres absents non excusés	2
Effectif actuel	100

Ouverture

La séance est ouverte à 18 h 00 en la salle du Conseil de l'Hôtel de Ville.

**Bureau de
dépouillement**

La présidente désigne le président et membres du Bureau de dépouillement pour les élections du Bureau 2014-2015 :

Mme Evelyne Knecht (La Gauche) ; Mme Caroline Alvarez (Soc.) ; M. Claude Bonnard (Les Verts) ; Mme Diane Wild (PLR) ; M. Cédric Fracheboud (UDC).

M. Claude Bonnard est le président du Bureau de dépouillement pour toutes les élections.

**Election du
Bureau 2013-2014**
Présidente

Il est procédé à l'élection du président du Conseil pour 2014-2015

Au nom du groupe PLR, M. Pierre-Antoine Hildbrand présente la candidature de M. Jacques Pernet.

Bulletins délivrés : **79** ; bulletins rentrés : **79** ; blancs : **4** ; nuls : **0**.
Bulletins valables : **79** ; majorité absolue : **40**.

M. Jacques Pernet est élu président du Conseil pour 2014-2015 par 70 suffrages.

Obtiennent des voix : Mme Thérèse de Meuron (2 voix) ; M. Pierre-Antoine Hildbrand (2 voix) ; M. Nicolas Gillard (1 voix).

*Premier vice-
président*

**Il est procédé à l'élection du premier vice-président du Conseil
pour 2014-2015**

Au nom du groupe Socialiste, M. Philippe Mivelaz présente la candidature de M. Yvan Salzmänn.

Bulletins délivrés : **82** ; bulletins rentrés : **82** ; blancs : **4** ; nuls : **0**
Bulletins valables : **82** ; majorité absolue : **42**.

M. Yvan Salzmann est élu 1^{ère} vice-président du Conseil pour 2014-2015 par 74 suffrages.

Obtiennent des voix : M. Blaise-Michel Pitton (2 voix) ; M. Benoît Gaillard (2 voix).

Second vice-président

Il est procédé à l'élection du second vice-président du Conseil pour 2014-2015

Au nom du groupe UDC, M. Philipp Stauber présente la candidature de M. Philippe Ducommun.

Bulletins délivrés : **83** ; bulletins rentrés : **83** ; blancs : **14** ; nuls : **0**.
Bulletins valables : **83** ; majorité absolue : **42**.

M. Philippe Ducommun est élu 2^{ème} vice-président du Conseil pour 2014-2015 par 51 suffrages.

Obtiennent des voix : M. Jean-Luc Chollet (8 voix) ; M. Jean-Luc Laurent (7 voix) ; M. Claude-Alain Voiblet (1 voix) ; M. Philipp Stauber (1 voix) ; Mme Marlène Voutat (1 voix).

Scrutateurs

Il est procédé à l'élection, au scrutin de liste, de deux scrutateurs pour 2014-2015

Au nom du groupe Socialiste, M. Philippe Mivelaz présente la candidature de M. Philippe Clivaz.

Au nom du groupe La Gauche, M. Alain Hubler présente la candidature de Mme Marlène Voutat.

Bulletins délivrés : **83** ; bulletins rentrés : **83** ; blancs : **7** ; nuls : **0**.
Bulletins valables : **83** ; majorité absolue : **42**.

M. Philippe Clivaz est élu scrutateur par 66 suffrages.

Mme Marlène Voutat est élue scrutatrice par 71 suffrages.

Obtiennent des voix : M. Johan Pain (2 voix) ; M. Olivier Faller (1 voix) ; M. Blaise-Michel Pitton (1 voix).

*Scrutateurs
suppléants*

**Il est procédé à l'élection, au scrutin de liste,
de deux scrutateurs suppléants pour 2013-2014**

Au nom du groupe PLR, M. Pierre-Antoine Hildbrand présente la candidature de M. Matthieu Carrel.

Au nom du groupe Les Verts, Mme Sophie Michaud Gigon présente la candidature de Mme Nicole Graber.

Bulletins délivrés : **85** ; bulletins rentrés : **85** ; blancs : **1** ; nuls : **0**.
Bulletins valables : **85** ; majorité absolue : **43**.

M. Matthieu Carrel est élu scrutateur suppléant par 75 suffrages.
Mme Nicole Graber est élue scrutatrice suppléante par 76 suffrages.

Obtiennent des voix : M. Bertrand Picard (1 voix).

Le Bureau du Conseil communal pour 2014-2015

est composé comme il suit :

Président :	Jacques	PERNET	PLR
Scrutateurs :	Philippe	CLIVAZ	Soc.
	Marlène	VOUTAT	La Gauche
Premier vice-président :	Yvan	SALZMANN	Soc.
Second vice-président :	Philippe	DUCOMMUN	UDC.
Scrutateurs suppléants :	Nicole	GRABER	Les Verts
	Matthieu	CARREL	PLR

**Conseil
intercommunal**

**Election de cinq suppléants
au Conseil intercommunal de l'Association de communes
de la région lausannoise pour la réglementation du service des taxis**

Candidats

La Municipalité a fait parvenir, pour ce qui est de la désignation de l'un de ses membres, la candidature de Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine Vert.

Le Président énonce la liste des candidatures pour les sièges dans cette commission : M. Blaise-Michel Pitton pour le parti socialiste ; M. André Gebhardt pour Les Verts ; M. Guy-Pascal Gaudard pour le parti libéral-radical ; M. Alain Hubler pour La Gauche.

Résultat du scrutin

Bulletins délivrés : 86 ; bulletins rentrés : 84 ; bulletins blancs et nuls : 0.
Bulletins valables : 84 ; majorité absolue : 43.

Sont élu-e-s :

Pour la Municipalité :

Suppléante : Florence GERMOND socialiste par 79 suffrages

Pour le Conseil communal :

Suppléants :	Blaise-Michel	PITTON	socialiste	par 81 suffrages
	André	GEBHARD	Les Verts	par 82 suffrages
	Alain	HUBLER	La Gauche	par 79 suffrages
	Guy-Pascal	GAUDARD	libéral-radical	par 73 suffrages

Lettre

de la Municipalité (du 10 juin 2014) demandant l'urgence pour les points :

- R 82 – **Rapport-préavis N° 2013/64** : «Immeuble Pré-du-Marché 1 et Neuve 2 à Lausanne. Demande de crédit pour la rénovation complète de l'immeuble ».
- R 84 – **Préavis No 2014/4** : Politique municipale en matière de vidéosurveillance. Modification du règlement communal sur la vidéosurveillance
- R 93 – **Préavis No 2014/11** : Construction d'une chaudière à eau surchauffée à l'usine de Pierre-de-Plan.
- R 98 – **Préavis No 2014/5** : Centre lausannois d'aviron. Travaux d'amélioration de l'isolation thermique de l'enveloppe des bâtiments et rénovation partielle intérieure.
- R 99 – **Préavis No 2014/9** : Plan de quartier Maison du Livre et du Patrimoine concernant les terrains compris entre la rue des Côtes-de-Montbenon, la rue de la Vigie, l'avenue Jules-Gonin, l'avenue Jean-Jacques-Mercier et la parcelle 628. Abrogation partielle du Plan partiel d'affectation N° 697 du 22 décembre 1999 concernant la Plate-forme du Flon. Réponse à la pétition de M. Guillaume Morand et consorts..
- R 100 – **Préavis No 2014/10** : Travaux d'assainissement, de mise en conformité et de transformation du bâtiment d'**eauservice**, route de Prilly 1 à Lausanne. Demande de crédit d'ouvrage.
- R 101 – **Préavis No 2014/17** : Commune de Lausanne. Comptes de l'exercice 2013.
- R 102 – **Préavis No 2014/25** : Crédits supplémentaires pour 2014 (1^{re} série).

**Communications
municipales**

- 3 juin 2014 : Réponse à la résolution du Conseil communal du 2 février 2010 suite à l'interpellation de M. Stéphane Michel : « Venue de Capleton à Lausanne, et après ? ».
- 3 juin 2014 : Réponse à la pétition du comité pour le rétablissement de la ligne 6 jusqu'à Praz-Séchaud et consorts (4343 signatures) : « Rétablissons la ligne N° 6 jusqu'à Praz-Séchaud ».
- 6 juin 2014 : Complément d'information suite à l'interpellation urgente de Mme Elisabeth Müller consorts déposée le 6 mai 2014, intitulée « Le barreau Vigie-Gonin est-il vraiment nécessaire ? ».

Question écrite

Dépôt

de Jean-Luc Laurent (Indépendant) : « La Municipalité fait-elle le nécessaire pour protéger la population en général et la jeunesse en particulier ? »

Question écrite

Dépôt

de Romain Felle (Soc.) « Certificats CO2 »

Projet de règlement

Dépôt

de Philippe Mivelaz (Soc.) et consorts : « Compétence du Conseil communal en matière de baux à loyer pour les besoins de l'administration communale. »

Postulat

Dépôt

de Philippe Mivelaz (Soc.) : « Préserver le patrimoine bâti pour la diversité sociale et l'identité des quartiers. »

Postulat

Dépôt

de Hadrien Buclin (La Gauche) et consorts : « Projets pilotes concernant la consommation de cannabis envisagés par les grandes villes suisses : Lausanne ne doit pas rester à la traîne ! »

Postulat

Dépôt

de Vincent Rossi (Les Verts) : « Cohabitation entre piétons et cyclistes : du respect et de l'audace »

Postulat

Dépôt

de Daniel Bürgin (UDC) : « Pour un filtre internet à la source. »

Postulat

Dépôt

de Valéry Beaud (Les Verts) et consorts : « Pour que la Municipalité consulte le pool d'experts mis en place par l'agglomération pour chacun des projets de tour à venir sur le territoire de la commune de Lausanne. »

Interpellation

Dépôt

de Nkiko Nsengimana (Les Verts) et consorts : « Sus aux plantes envahissantes à Lausanne. »

Questions orales

I.

M. Hadrien Buclin (La Gauche) ; M. Grégoire Junod, directeur de Logement et Sécurité publique.

II.

M. Mathieu Blanc (PLR) ; M. Marc Vuilleumier, directeur Sports, Intégration et Protection de la population.

III.

M. Valéry Beaud (Les Verts) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert.

- IV. M. Jean-Daniel Henchoz (PLR) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert.
- V. M. Philippe Mivelaz (Soc.) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert.
- VI. M. Giampiero Trezzini (Les Verts) ; M. Grégoire Junod, directeur de Logement et Sécurité publique.
- VII. M. Benoît Gaillard (Soc.) ; M. Olivier Français, directeur de Travaux
- VIII. M. Johan Pain (La Gauche) ; M. Olivier Français, directeur de Travaux ; M. Grégoire Junod, directeur de Logement et Sécurité publique
- IX. M. Philipp Stauber (UDC) ; M. Olivier Français, directeur de Travaux.

**Rapport s/Préavis N°
2014/17**

Commune de Lausanne. Comptes de l'exercice 2013.

***Rapporteur : M. Philippe Clivaz (Soc.)
[Président de la Commission des finances]***

Discussion

M. Pierre-Antoine Hildbrand (PLR) ; M. Philippe Mivelaz (Soc.) ; M. Valentin Christe (UDC) ; M. David Payot (La Gauche) ; Mme Nicole Graber (Les Verts) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert (FIPAV) ; M. Daniel Brélaz, syndic ; M. Pierre-Antoine Hildbrand (PLR) ; M. Guy-Pascal Gaudard (PLR) ; M. Romain Felli (Soc.) ; M. Daniel Brélaz, syndic ; Mme Florence Germond, directrice de FIPAV ; M. Benoît Gaillard (Soc.) ; M. Roland Ostermann (Les Verts) ; M. Mathieu Blanc (PLR) ; Mme Florence Germond, directrice de FIPAV.

Discussion s/AGC

La parole n'est pas demandée.

Vote

Le Conseil, par une majorité de oui, et 4 abstentions, **approuve** les comptes de la direction d'Administration générale et Culture.

Discussion s/SIPP

La parole n'est pas demandée.

Vote

Le Conseil, par une majorité de oui, et 2 abstentions, **approuve** les comptes de la direction de Sports, Intégration et Protection de la population.

Discussion s/LSP

M. Hadrien Buclin (La Gauche) compte 3306.305 ; M. Grégoire Junod, directeur de Logement et Sécurité publique.

Vote

Le Conseil, par une majorité de oui, et 3 abstentions, **approuve** les comptes de la direction de Logement et Sécurité publique.

Discussion s/TRX

La parole n'est pas demandée.

Vote

Le Conseil, par une majorité de oui, et 2 abstentions, **approuve** les comptes de la direction de Travaux.

<i>Discussion s/EJCS</i>	M. Guy-Pascal Gaudard (PLR) <u>rapport de révision</u> ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert ; M. Daniel Brélaz, syndic.
<i>Vote</i>	Le Conseil, par une majorité de oui, et 4 abstentions, approuve les comptes de la direction d'Enfance, Jeunesse et Cohésion sociale.
<i>Discussion s/FIPAV</i>	La parole n'est pas demandée.
<i>Vote</i>	Le Conseil, par une majorité de oui, et 3 abstentions, approuve les comptes de la direction de Finances et Patrimoine vert.
<i>Discussion s/SI</i>	La parole n'est pas demandée.
<i>Vote</i>	Le Conseil, par une majorité de oui, et 3 abstentions, approuve les comptes de la direction de Services industriels.
<i>Discussion</i>	M. Nicolas Gillard (PLR) ; Mme Florence Germond, directrice de Finances et Patrimoine vert ; M. Nicolas Gillard (PLR) ; Mme Florence Germond, directrice de FIPAV ; M. Nicolas Gillard (PLR) ; Mme Florence Germond, directrice de FIPAV ; M. Philippe Clivaz (Soc.).
<i>Vœu de la COFIN</i>	Le Conseil prend acte du vœu de la COFIN.
<i>Vote</i>	Le Conseil, par une majorité de oui, et 7 abstentions, approuve la conclusion de la commission, soit décide : d'approuver les comptes de 2013 tels qu'ils sont présentés dans le préavis N° 2014/17, du 10 avril 2014.
Rapport s/Préavis N° 2014/25	Crédits supplémentaires pour 2014 (1^{re} série). <i>Rapporteur</i> : M. Georges-André Clerc (UDC) <i>[vice-président de la Commission des finances]</i>
<i>Discussion budget de fonctionnement - AGC</i>	La parole n'est pas demandée.
<i>Discussion budget de fonctionnement - SIPP</i>	La parole n'est pas demandée.
<i>Discussion budget de fonctionnement - LSP</i>	La parole n'est pas demandée.
<i>Discussion budget de fonctionnement - TRX</i>	M. Jean-François Cachin (TRX).

Discussion budget de fonctionnement – EJCS | La parole n'est pas demandée.

Discussion budget de fonctionnement - FIPAV | La parole n'est pas demandée.

Discussion budget de fonctionnement - SI | La parole n'est pas demandée.

Discussion autorisations d'achats LSP | La parole n'est pas demandée.

Discussion autorisations d'achats FIPAV | La parole n'est pas demandée.

Discussion autorisations d'achats SI | La parole n'est pas demandée.

Discussion crédits d'investissement | La parole n'est pas demandée.

Vote | Le Conseil, à l'unanimité, **approuve** la conclusion de la commission, soit **décide** :
 d'accorder la première série des crédits supplémentaires destinés à couvrir les allocations insuffisantes et les charges imprévues sur le budget de 2014, sur les autorisations d'achats, ainsi que sur les crédits d'investissements du patrimoine administratif, à savoir :

		Revenus de fonctionnement	
	Fr.	fr.	
A. Budget de fonctionnement			
Total des crédits supplémentaires <i>(détail en page 2 du préavis)</i>	<u>3'598'800.-</u>	<u>2'716'400.-</u>	
B. Autorisations d'achats			
Total des crédits supplémentaires <i>(détail en page 27 du préavis)</i>	<u>590'800.-</u>	<u>227'000.-</u>	
C. Crédits d'investissements du patrimoine administratif			
Total des crédits supplémentaires <i>(détail en page 30 du préavis)</i>	<u>0.-</u>	<u>0.-</u>	

Clôture

La séance est levée à 20 h 15.

La présidente :

Le secrétaire :

.....

.....